

SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING

1. Never connect Power Center to electric outlet while hands are wet.
2. Cut off power and discontinue use if unit was submersed or dampened by water.
3. Always leave a drip-loop in power cord connected to Power Center to prevent water from running down length of cord and reaching power outlet.

CAUTION

1. For indoor use only. Do not install or store the unit where it will be exposed to weather. Keep unit dry.
2. For added safety, plug into a grounded three-prong receptacle controlled by a GFI (Ground Fault Interrupter) circuit breaker.

PRODUCT SPECIFICATION

15 amp 120 volt 60 Hz (1875 watt max.) circuit breaker.

SAFETY FEATURE

1. Slide safety cover before using outlet (1.0)

BATTERY INSTALLATION

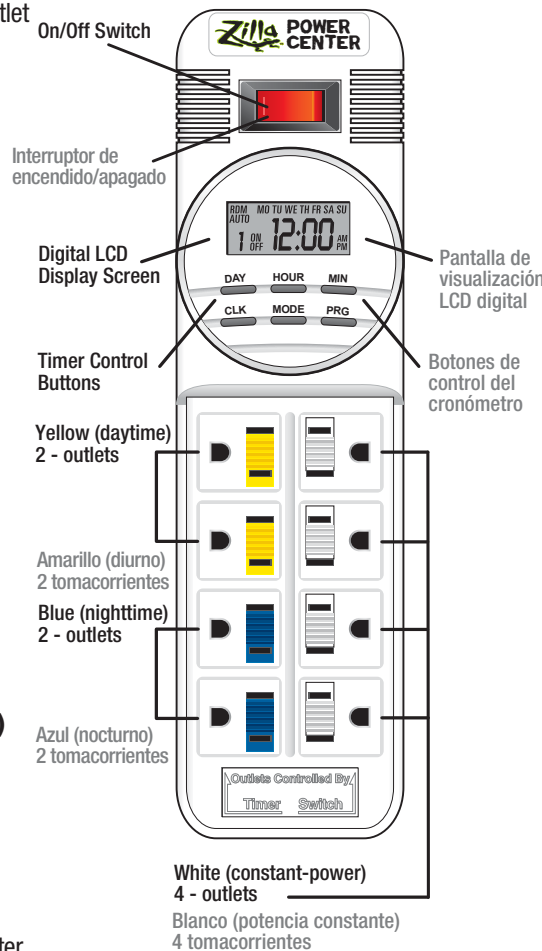
1. Remove battery cover (2.0)
2. Remove battery seal and reinstall battery ("AG13" Mercury Battery).
3. Replace battery cover onto the Power Center.

NOTE: Battery will activate display screen and start clock automatically.

4. Turn on Power Center On/Off switch (red light is visible when power is on).

NOTE: Battery serves as a back-up power for timer settings. Replace battery every 9 months.

TIMER DIAGRAM
DIAGRAMA DEL CRONÓMETRO



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

ADVERTENCIA

1. Nunca conecte el centro de potencia a un tomacorriente eléctrico si tiene las manos mojadas.
2. Interrumpa el suministro eléctrico y deje de usar la unidad si ésta fue sumergida en agua o si fue humedecida.
3. Siempre deje un lazo para goteo en el cable eléctrico conectado al centro de potencia para evitar que el agua se desplace a lo largo del cable y llegue al tomacorriente eléctrico.

PRECAUCIÓN

1. Exclusivamente para uso en interiores. No instale ni almacene la unidad donde ésta quedará expuesta a la intemperie. Mantenga la unidad seca.
2. Para mayor seguridad, enchufe en un receptáculo de tres patillas conectado a tierra, controlado mediante un disyuntor GFI (interruptor de falla a tierra).

ESPECIFICACIÓN DEL PRODUCTO

Disyuntor de 15 amperios, 120 voltios, 60 Hz (1875 vatios como máximo)

CARACTERÍSTICA DE SEGURIDAD

1. Deslice la tapa de seguridad antes de usar el tomacorriente (1.0)

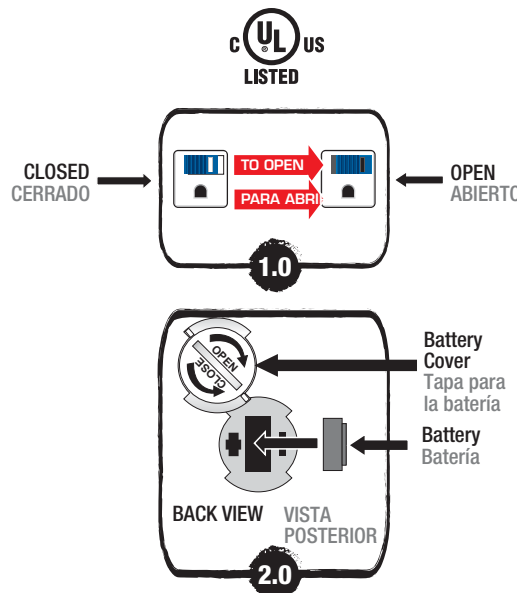
INSTALACIÓN DE LA BATERÍA

1. Retire la tapa para la batería (2.0)
2. Retire el sello de la batería y reinstale la batería (batería de mercurio "AG13")
3. Vuelva a colocar la tapa para la batería en el centro de potencia

NOTE: La batería activará la pantalla de visualización e iniciará el reloj automáticamente

4. Encienda el interruptor de encendido/apagado del centro de potencia (la luz roja está visible cuando el suministro eléctrico está encendido)

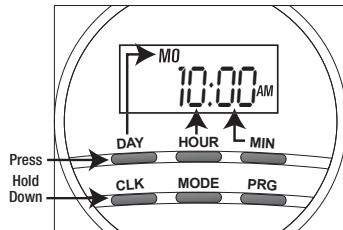
NOTE: La batería sirve como alimentación de reserva para los ajustes del cronómetro. Reemplace la batería cada 9 meses.



TIMER SETTING INSTRUCTIONS

SETTING DAY AND TIME

- Hold down the CLK (clock) button and press:
 - DAY button to set the day of the week.
 - HOUR and MIN buttons to set the current time of day.



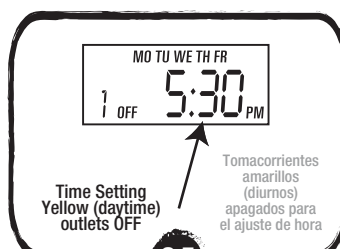
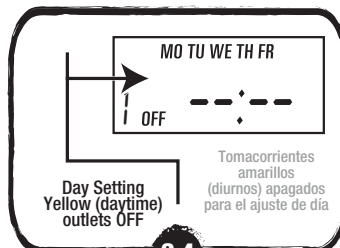
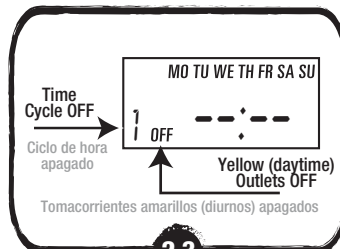
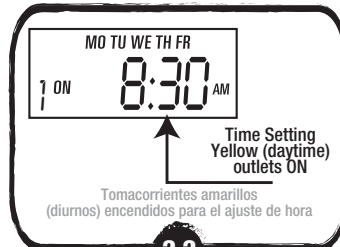
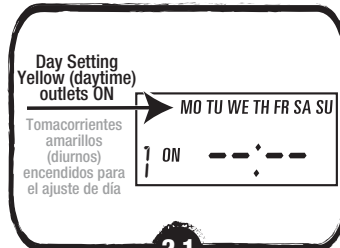
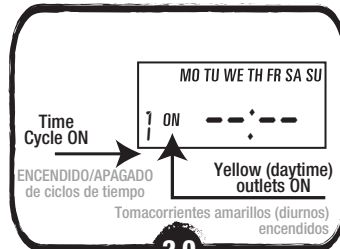
SETTING TIMERS

TIME CYCLE ON/OFF

NOTE: Yellow (daytime) and Blue (nighttime) outlets alternate power, both outlets cannot be on at the same time - when Yellow (daytime) outlets are on, the Blue (nighttime) outlets are off, when the Yellow (daytime) outlets turn off, the Blue (nighttime) outlets are switched on automatically.

TIMER SETTINGS

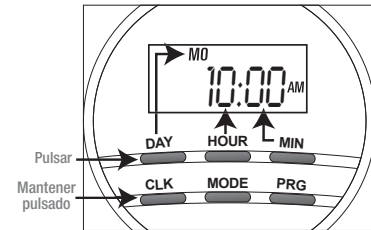
- Press PRG button once. Yellow (daytime) outlets on. **(2.0)**
 - time cycle: **1 ON**
- Press DAY button repeatedly and select desired day(s) that the Yellow (daytime) outlets will turn on. **(2.1)**
 - every day: **WE**
 - single days: **MO TU WE TH FR**
 - weekdays: **SA SU**
 - weekends:
- Press HOUR and MIN buttons to set the time of day that the Yellow (daytime) outlets will turn on **(2.2)**
- Press PRG button once. Yellow (daytime) outlets off **(2.3)**
 - time cycle: **1 OFF**
- Press DAY button repeatedly and select desired day(s) that the Yellow (daytime) outlets will turn off **(2.4)**
- Press HOUR and MIN buttons to set the time of day that the Yellow (daytime) outlets will turn off **(2.5)**
- To set time cycle 2 - 7, repeat timer settings 1 - 6.
- When timer settings are complete, press CLK button



INSTRUCCIONES PARA FIJAR LA HORA

CONFIGURACIÓN DEL DÍA Y DE LA HORA

- Mantenga pulsado el botón CLK (reloj) y pulse:
 - el botón DAY (DÍA) para fijar el día de la semana.
 - los botones HOUR (HORA) y MIN para fijar la hora actual del día.



CONFIGURACIÓN DE LOS CRONÓMETROS

ENCENDIDO/APAGADO DE CICLOS DE TIEMPO

NOTA: Los tomacorrientes amarillos (diurnos) y azules (nocturnos) alternan la potencia, y ambos no pueden estar encendidos al mismo tiempo - cuando están encendidos los tomacorrientes amarillos (diurnos), están apagados los tomacorrientes azules (nocturnos), y cuando se apagan los tomacorrientes amarillos (diurnos), se encienden automáticamente los tomacorrientes azules (nocturnos).

AJUSTES DEL CRONÓMETRO

- Pulse el botón PRG una vez. Tomacorrientes amarillos (diurnos) encendidos. **(2.0)**
 - ciclo de tiempo: **1 ON**
- Pulse el botón DAY (DÍA) repetidamente y seleccione el o los días deseados en que se encenderán los tomacorrientes amarillos (diurnos). **(2.1)**
 - todos los días: **WE**
 - días particulares: **MO TU WE TH FR**
 - días de semana: **SA SU**
 - finis de semana:
- Pulse los botones HOUR (HORA) y MIN para fijar la hora del día en que se encenderán los tomacorrientes amarillos (diurnos) **(2.2)**
- Pulse el botón PRG una vez. Tomacorrientes amarillos (diurnos) apagados **(2.3)**
 - ciclo de tiempo: **1 OFF**
- Pulse el botón DAY (DÍA) repetidamente y seleccione el o los días deseados en que se apagarán los tomacorrientes amarillos (diurnos) **(2.4)**
- Pulse los botones HOUR (HORA) y MIN para fijar la hora del día en que se apagarán los tomacorrientes amarillos (diurnos) **(2.5)**
- Para fijar los ciclos de tiempo del 2 al 7, repita los ajustes del cronómetro del 1 al 6.
- Una vez finalizados los ajustes del cronómetro, pulse el botón CLK para salir del programa de configuración del cronómetro y regresar a la visualización del reloj.

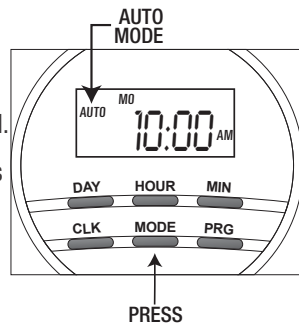
SAFETY INSTRUCTIONS

REVIEW/EDIT TIMER SETTINGS

1. Press PRG button to check/display timer settings.
2. To change a time cycle setting, press PRG button to display the incorrect time and press DAY, HOUR and MIN to edit.
3. When settings are complete, press CLK button to exit and return to clock display.

DELETING TIMER SETTINGS

1. Press PRG button to check/display timer settings.
2. Locate the time cycle to be deleted.
3. Hold MODE button down and press PRG button to clear time cycle.



ACTIVATING TIME CYCLE

(MODE BUTTON FUNCTIONS)

1. Press the MODE button to display:
 - a. *OFF* : Yellow (daytime) outlets off/Blue (nighttime) outlets on
 - b. *ON* : Yellow (daytime) outlets on/Blue (nighttime) outlets off
 - c. *AUTO* : Programmed Time cycle(s) timer settings activated
 - d. *RDM* : Activate ± 15 min. before/after each time cycle

DIGITAL POWER CENTER INSTALLATION

1. Once time cycle(s) are set, mount a light fixture onto the aquarium.
2. Plug fixture power cords into the Digital Power Center.
3. Plug Digital Power Center into a grounded three-prong receptacle controlled by a GFI (Ground Fault Interrupter) circuit breaker.
4. Turn on the Digital Power Center On/Off switch (red light is visible when power is on).

NOTE: Timer will activate Yellow (daytime) outlets only after the set time cycle ON is reached.

INITIAL TIMER OPERATION

Example 1: If time is 3:00 pm and the timer is set to turn on at 4:00 pm, the yellow outlet will activate when time reaches 4:00 pm.

Example 2: If time is 3:00 pm and timer is set to turn on at 2:00 pm, the timer will need to cycle until it reaches 2:00 pm for the yellow outlets to be activated.

TROUBLESHOOTING

1. Timer is set but does not activate daytime light(s).
 - a. Place timer in auto mode, turn power switch off.
 - b. Timer has not reached programmed set time cycle to turn on - see INITIAL TIMER OPERATION.
 - c. Make sure program settings do not overlap each other.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

REVISIÓN/EDICIÓN DE LOS AJUSTES DEL CRONÓMETRO

1. Pulse el botón PRG para verificar/mostrar los ajustes del cronómetro.
2. Para cambiar un ajuste de ciclo de tiempo, pulse el botón PRG para mostrar la hora incorrecta y pulse DAY (DÍA), HOUR (HORA) y MIN para editar.
3. Cuando haya finalizado los ajustes, pulse el botón CLK para salir y regresar a la visualización del reloj.

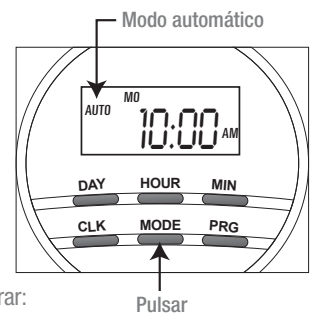
ELIMINACIÓN DE LOS AJUSTES DEL CRONÓMETRO

1. Pulse el botón PRG para verificar/mostrar los ajustes del cronómetro.
2. Localice el ciclo de tiempo que desee eliminar.
3. Mantenga pulsado el botón MODE (MODO) y pulse el botón PRG para borrar el ciclo de tiempo.

ACTIVACIÓN DEL CICLO DE TIEMPO

(FUNCIONES DEL BOTÓN MODE [MODO])

1. Pulse el botón MODE (MODO) para mostrar:
 - a. *OFF* : Tomacorrientes amarillos (diurnos) apagados/tomacorrientes azules (nocturnos) encendidos
 - b. *ON* : Tomacorrientes amarillos (diurnos) encendidos/tomacorrientes azules (nocturnos) apagados
 - c. *AUTO* : Ajustes del cronómetro de los ciclos de tiempo programados activados
 - d. *RDM* : Activar ± 15 min. antes/después de cada ciclo de tiempo



INSTALACIÓN DEL CENTRO DE POTENCIA DIGITAL

1. Una vez configurados los ciclos de tiempo, monte un artefacto de iluminación en el acuario.
2. Enchufe los cables eléctricos del artefacto en el centro de potencia digital.
3. Enchufe el centro de potencia digital en un receptáculo de tres patillas conectado a tierra, controlado mediante un disyuntor GFI (interruptor de falla a tierra).
4. Encienda el interruptor de encendido/apagado del centro de potencia digital (la luz roja está visible cuando el suministro eléctrico está encendido)

NOTA: El cronómetro activará los tomacorrientes amarillos (diurnos) únicamente después de alcanzarse la hora de encendido configurada del ciclo de tiempo.

OPERACIÓN INICIAL DEL CRONÓMETRO

Ejemplo 1: Si son las 3:00 pm y el cronómetro está configurado para encenderse a las 4:00 pm, el tomacorriente amarillo se activará cuando se llegue a las 4:00 pm.

Ejemplo 2: Si son las 3:00 pm y el cronómetro está configurado para encenderse a las 2:00 pm, el cronómetro deberá hacer un ciclo hasta llegar a las 2:00 pm para lograr activar los tomacorrientes amarillos.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

1. El cronómetro está configurado pero no activa las luces diurnas
 - a. Coloque el cronómetro en el modo automático, y apague el interruptor eléctrico.
 - b. El cronómetro no ha llegado al ciclo de hora fijada programada para encenderse - consulte OPERACIÓN INICIAL DEL CRONÓMETRO.
 - c. Asegúrese de que los ajustes del programa no se superpongan entre sí.

12 MONTH LIMITED WARRANTY

WHAT THE WARRANTY COVERS:

Central Garden & Pet (Company) warrants this Zilla product (see Exclusions below) to the original purchaser against defective material and workmanship that occurs during normal use for 12 months from the date of original purchase. Company will, at Company's option, either repair or replace same without charge (no cash refunds will be made).

EXCLUSIONS:

1. Damage resulting from accident, misuse, abuse, lack of reasonable care, subjecting the product to any but the specified electrical service, other than normal and ordinary use of the product, subjecting the product to abnormal working conditions or any other failure not resulting from defects in materials or workmanship.
2. Damage resulting from modification, tampering with or attempted repair by anyone other than the Company.
3. Transfer of product to someone other than the original consumer purchaser.

LIMITATION OF IMPLIED WARRANTIES AND EXCLUSION OF CERTAIN DAMAGES:

THE COMPANY DISCLAIMS LIABILITY FOR INCIDENTAL AND CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY, WITH RESPECT TO THIS PRODUCT. THIS WRITING CONSTITUTES THE ENTIRE AGREEMENT OF THE PARTIES WITH RESPECT TO THE SUBJECT MATTER HEREOF; NO WAIVER OR AMENDMENT SHALL BE VALID UNLESS IN WRITING SIGNED BY THE COMPANY. Some states do not allow the exclusion or limitation of consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

FOR WARRANTY/REPAIRS/RETURNS:

You must pay any postage, shipping charges, insurance costs and other expenses to return the product to Central Garden & Pet. However, if the necessary repairs are covered by the warranty, Company will pay the return shipping charges to any destination within the United States or Canada.

Contact the Company by telephone: 800-255-4527, or e-mail: warranty@zilla-rules.com, or in writing to the address below:

Central Garden & Pet
9675 South 60th St.
Franklin, WI 53132

GARANTÍA LIMITADA DE 12 MESES

LO QUE CUBRE LA GARANTÍA:

Central Garden & Pet (la Compañía) garantiza este producto Zilla (consulte las exclusiones indicadas más abajo) al comprador original contra materiales y mano de obra defectuosos que ocurran durante el uso normal durante 12 meses a partir de la fecha de compra original. La Compañía, a su opción, reparará o reemplazará el producto sin cargo alguno (no se harán reembolsos en efectivo).

EXCLUSIONES:

1. Daños que surjan como consecuencia de accidente, uso indebido, abuso, falta de cuidado razonable, someter al producto a un servicio eléctrico que difiera del que se ha especificado, diferente del uso normal y habitual del producto, someter al producto a condiciones anormales de trabajo o cualquier otro fallo que no surja como consecuencia de defectos en los materiales o en la mano de obra.
2. Daños que resulten de la modificación, alteración o intento de reparación por cualquier persona que no perteneciera a la Compañía.
3. Transferencia del producto a alguna persona diferente del comprador consumidor original.

LIMITACIÓN DE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS Y EXCLUSIÓN DE CIERTOS DAÑOS:

LA COMPAÑÍA RENUNCIA A RESPONSABILIDAD POR DAÑOS INCIDENTALES Y EMERGENTES POR INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUIDA CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD, CON RESPECTO A ESTE PRODUCTO. ESTA DOCUMENTO CONSTITUYE EL ACUERDO TOTAL ENTRE LAS PARTES CON RESPECTO AL ASUNTO DEL CUAL TRATA; NO SERÁ VÁLIDA NINGUNA RENUNCIA O ENMIENDA A MENOS QUE FUERA POR ESCRITO Y FIRMADA POR LA COMPAÑÍA. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños emergentes, de modo que la limitación o exclusión anterior podría no aplicarse a su caso en particular.

PARA REPARACIONES O DEVOLUCIONES BAJO LA GARANTÍA:

Usted deberá pagar por cualquier costo de franqueo, cargos de envío, costos de seguro y otros gastos para devolver el producto a Central Garden & Pet. Sin embargo, si las reparaciones necesarias son cubiertas por la garantía, la Compañía pagará los cargos de envío para devolver el producto a cualquier destino dentro de los Estados Unidos y Canadá.

Comuníquese con la Compañía por teléfono: 800-255-4527, o por correo electrónico: warranty@zilla-rules.com, o por escrito a la dirección indicada a continuación:

Central Garden & Pet
9675 South 60th St.
Franklin, WI 53132